

per E-Mail

Telefon: +49 (0) 6203 75-0
Telefax: +49 (0) 6203 75-208
TOTAL@tycoint.com
www.total-feuerschutz.de

Jürgen Joseph
Geschäftsführung
Telefon-Durchwahl: -201
juejoseph@tycoint.com

Datum: 24. Mai 2011

TOTAL Feuerschutz GmbH, Postfach 11 20, 68520 Ladenburg

bvfa
Bundesverband Technischer Brandschutz e.V.
Herrn Dr. Wolfram Krause
Koellikerstr. 13
97070 Würzburg

Wichtige Produktwarnung – 2kg und 5kg Kohlendioxid-Feuerlöscher, mit Aluminium-Behälter, Fertigungsdatum zwischen 2006 und April 2011

Sehr geehrter Herr Dr. Krause,

als Teil des Tyco-Konzerns und als TOTAL Feuerschutz GmbH ist die Sicherheit unserer Mitarbeiter und unserer Kunden unser oberstes Gebot. Daher möchten wir Sie informieren, dass wir ein potentiell Sicherheitsproblem mit 2kg und 5kg Kohlendioxid-Feuerlöschern haben (bezieht sich ausschließlich auf Aluminium-Behälter), welche im Zeitraum 2006 bis April 2011 produziert wurden.

Der Tyco-Konzern wurde darauf aufmerksam, dass eine extrem kleine Anzahl von Vorfällen geschah, wo mittels Druck erzeugte Spannungsrisskorrosion auftrat und hierdurch scheinbar das Ventil brach. Dies führte dazu, dass sich der Ventilkopf durch den Druck unerwartet vom Behälter löste. Tyco hat hierbei in Erfahrung gebracht, dass die Ventile, welche Tyco von einem Zulieferer gekauft hat, nicht den technischen Spezifikationen dieses Herstellers entsprechen.

Das Risiko des Ventilabrisses ist sehr gering, kann jedoch eintreten, daher nehmen wir diese Vorfälle sehr ernst. Als Sicherheitsmaßnahme bitten wir unsere Kunden und unsere Mitarbeiter die betroffenen Feuerlöscher nicht zu nutzen, nicht instand zu halten und/oder die Geräte keinesfalls zu bewegen und als Unfallverhütungsmaßnahme sich nicht direkt über das Feuerlöscher-Oberteil zu beugen. In seltenen Fällen kann sich vielleicht ein Ventil mit hoher Geschwindigkeit vom Druckbehälter lösen und dabei zu schweren Verletzungen führen.

Die betroffenen Feuerlöscher können folgendermaßen identifiziert werden:

- Anhand des Firmenlogos oben: TOTAL, COSMOS, IBS, Neuruppin, Hansa, Hoenig, Optimal, NWF, Stoll-Luxemburg und Waßmann
- 2kg und 5kg Kohlendioxid-Feuerlöscher
- Die Druckbehälter sind aus Aluminium
- Die nachfolgenden Typenbezeichnungen sind unten rechts auf der Handhabung zu erkennen (gilt nur für TOTAL- und COSMOS-Feuerlöscher): TOTAL Classic K 2 A, TOTAL Classic K 5, COSMOS K 5. Produkte anderer Markennamen können abweichende Bezeichnungen haben.
- Feuerlöscher wurden im Zeitraum 2006 bis April 2011 hergestellt

Keine anderen Feuerlöscher-Typen unseres Hauses sind hiervon betroffen.

Die Abbildungen in der beigefügten Information helfen Ihnen, die betroffenen Feuerlöscher zu erkennen.

Wir sind dabei als Sicherheitsmaßnahme ein Produktaustausch-Programm vorzubereiten, um unseren Kunden, welche im Besitz vorgenannter 2kg und 5kg Feuerlöscher sind, schnellstmöglich einen Austausch zu gewährleisten.

Überdies haben wir die zuständigen Produktsicherheitsbehörden informiert.

Unter der Telefonnummer 0800 6645364 steht eine kostenfreie Hotline zu Verfügung, um für unsere Kunden eine kompetente Ansprechmöglichkeit während der Austauschaktion zu bieten.

Als Verband möchten wir Sie bitten, dieses Schreiben und die beiliegenden Informationen an Ihre Mitgliedsunternehmen zu verteilen.

Wir danken Ihnen sehr für Ihr Vertrauen, Ihre Unterstützung und Ihre Kooperation in dieser Sache.

Mit freundlichen Grüßen

TOTAL Feuerschutz GmbH



Jürgen Joseph
Geschäftsführung